

ø

øðl-a, an., sw. V.: nhd. verdienen; ÜG.: lat. merere

øð-last, an., sw. V.: nhd. erwerben, bekommen; Hw.: s. að-al; E.: germ. *aþalōn, *aþulōn, sw. V., vornehm machen; vgl. idg. *ātos, *atta, Sb., Vater, Mutter (F.) (1), Pokorny 71; L.: Vr 685a

øð-ling-r, an., st. M. (a): nhd. Herrscher, Fürst; Hw.: s. að-al; E.: germ. *aþalinga-, *aþalingaz, *aþalenga-, *aþalengaz, st. M. (a), Fürst, Edler; vgl. idg. *ātos, *atta, Sb., Vater, Mutter (F.) (1), Pokorny 71; L.: Vr 685a; (urn. *aðulingaR)

øð-ru-vīs, an., Adv.: nhd. anders; Hw.: s. annarr, vīs; L.: Vr 685a

øfg-a, an., sw. V.: nhd. verkehrt, rückwärts gehen, umwenden; Hw.: s. øf-ug-r; L.: Vr 685a

øfl-gast, an., sw. V.: nhd. stark werden; Hw.: s. øf-lug-r; L.: Vr 685a

øf-lug-r, an., Adj.: nhd. kräftig; Hw.: s. øfl-gast, af-l (1); L.: Vr 685a

øf-ug-r, an., Adj.: nhd. verkehrt, abgewandt; Hw.: s. af, ef-ja; E.: s. germ. *abuha-, *abuhaz, *abuga-, *abugaz, Adj., verkehrt, böse, abgewandt; vgl. idg. *apo-, *pō, *apu, *pu, *h₂epo, *h₂epu, Pröp., Adv., ab, weg, Pokorny 53; L.: Vr 685a

øf-un-d, an., st. F. (i): nhd. Abgunst; ÜG.: lat. invidia; Hw.: s. āst, unn-a; E.: s. germ. *abundi-, *abundiz, st. F. (i) Abgunst, Missgunst; germ. *abunsti-, *abunstiz, st. F. (i) Abgunst, Missgunst; germ. *undi-, *undiz, st. F. (i), Gunst; vgl. idg. *apo-, *pō, *apu, *pu, *h₂epo, *h₂epu, Pröp., Adv., ab, weg, Pokorny 53; vgl. idg. *ans-, V., wohlgeneigt sein (V.), günstig sein (V.), Pokorny 47; L.: Vr 685a

øf-un-d-sjūk-r, an., Adj.: nhd. neidisch, eifersüchtig; ÜG.: lat. invidus; L.: Baetke 808

øf-us-a, an., sw. F. (n): Hw.: s. au-fūsa

øgl-ir, ǀ gl-ir, an., M.: nhd. Habicht; L.: Vr 685a

øg-n, an., st. F. (ō): nhd. Spreu; Hw.: s. egg, egn-a (2); E.: germ. *aganō, st. F. (ō), Spreu; idg. *aġonā, *h₂ekoneh₂, Sb., Spitze, Stein; s. idg. *aġk- (2), *oġk-, *h₂ek-, *h₂aġk-, *h₂oġk-, Adj., Sb., scharf, spitz, kantig, Stein, Pokorny 18; L.: Vr 685b

øg-r (1), an., st. M. (a): nhd. Rotbarsch; E.: germ. *agura-, *aguraz, st. M. (a), Barsch; vgl. idg. *aġk- (2), *oġk-, *h₂ek-, *h₂aġk-, *h₂oġk-, Adj., Sb., scharf, spitz, kantig, Stein, Pokorny 18?; L.: Vr 685b

øg-r (2), an., st. N. (a): nhd. Bucht zwischen Bergen; L.: Vr 685b

øg-ur-r (1), an., st. M. (a): nhd. Korb?, Bürde?; Hw.: s. ag-i; L.: Vr 686a

***øg-ur-r** (2), an., Sb.: nhd. Schmerzen?, Wollust?; Hw.: s. øg-ur-stund, arg-r; L.: Vr 686a

øg-ur-stund, an., st. F. (ō): nhd. Schmerzensstunde?, Wolluststunde?; Hw.: s. øg-urr (2); L.: Vr 686a

øk-la, an., sw. N. (n)?: nhd. Fußknöchel, Enkel (M.) (2); Hw.: s. øk-li, ekk-ja (2); E.: s. germ. *ankula-, *ankulaz, st. M. (a), Knöchel; vgl. idg. *ang-, Sb., Glied, Pokorny 46; idg. *ank- (2), *ang-, *h₂enk-, V., biegen, Pokorny 45; L.: Vr 686a; (germ. *ankulan)

øk-l-i, an., sw. M. (n): nhd. Fußknöchel, Enkel (M.) (2); Hw.: s. øk-la, ekk-ja (2); E.: s. germ. *ankula-, *ankulaz, st. M. (a), Knöchel; vgl. idg. *ang-, Sb., Glied, Pokorny 46; idg. *ank- (2), *ang-, *h₂enk-, V., biegen, Pokorny 45; L.: Vr 686a; (germ. *ankulan)

øk-vis-i, an., sw. M. (n): Hw.: s. auk-vis-i

- øl** (1), an., N.: nhd. Bier; Vw.: s. -sa-ð-r; Hw.: s. ɔld-r, ɔl-r (2); E.: germ. *aluþ, N., Bier; idg. *alud-, *alut-, Adj., Sb., bitter, Bier, Alaun, Pokorny 33; s. idg. *alu-, Adj., Sb., bitter, Bier, Alaun, Pokorny 33; L.: Vr 686a; (germ. *aluþ)
- øl** (2), an., st. F. (ō): Hw.: s. öl (1)
- øl-bæk-i**, an., Sb.: nhd. Bierfass aus Buchenholz; Hw.: s. bæc-i; L.: Vr 69a
- øl-d**, an., st. F. (i): nhd. Lebenszeit, Zeitalter, Menschen; Hw.: s. al-d-r; E.: germ. *aldi-, *aldiz, st. F. (i), Zeitalter; s. idg. *al- (2), *h₂el-, V., wachsen (V.) (1), nähren, Pokorny 26; L.: Vr 686a
- ɔld-r**, an., st. N. (a): nhd. Rauschtrank, Trinkgelage; Hw.: s. ɔl; L.: Vr 686a; (urn. *aluþra)
- ɔl-dung-r**, an., st. M. (a): nhd. Held, Führer, alter Ochse; ÜG.: lat. senator; Hw.: s. ɔl-d; E.: germ. *aldunga-, *aldungaz, st. M. (a), alter Mann; vgl. idg. *al- (2), *h₂el-, V., wachsen (V.) (1), nähren, Pokorny 26; L.: Vr 686a
- ɔld-ur-mað-r**, an., st. M. (a): nhd. Vorsteher; I.: Lw. mnd. oldermann; E.: s. mnd. oldermann, M., Vorsteher; L.: Vr 686a
- ɔlg-r**, an., st. M. (a): Hw.: s. olg-r
- ɔlg-yld-ir**, an., M.: nhd. Feuer; L.: Vr 686b
- ɔllung-is**, an., Adv.: nhd. durchaus, vollständig; L.: Vr 686b
- ɔl-mus-a**, an., F.: nhd. Almosen; ÜG.: lat. eleemosyna; Hw.: s. al-mus-a; I.: Lw. as. almōsa, Lw. vulg. lat. alimosna, Lw. gr. eleemosyne; E.: s. as. almōsa, vulg. lat. alimosna, gr. eleemosyne; L.: Vr 686b
- ɔl-n**, an., st. F. (ō): nhd. Unterarm, Elle; Hw.: s. lið-r (1), ɔl-n-bog-i; E.: germ. *alinō, st. F. (ō), Elle; idg. *olīnā, F., Elle, Ellenbogen, Pokorny 307; s. idg. *el- (8), *elēi-, *lēi- (1), *h₂el-, V., biegen, Pokorny 307; L.: Vr 686b
- ɔl-n-bog-i**, an., sw. M. (n): nhd. Ellenbogen; Hw.: s. ɔln, al-in, eln, ill-r; E.: germ. *alinabugō-, *alinabugōn, *alinabuga-, *alinabugan, sw. M. (a), Ellenbogen; idg. *olīnā, F., Elle, Ellenbogen, Pokorny 307; s. idg. *el- (8), *elēi-, *lēi- (1), *h₂el-, V., biegen, Pokorny 307; vgl. idg. *b^heug- (3), *b^heugh-, V., biegen, Pokorny 152; L.: Vr 686b
- ɔlpt**, an., F.: nhd. Schwan; Hw.: s. elpt-r; E.: germ. *albat, *albit, *albut, F., Schwan; s. idg. *alb^hos, Adj., weiß, Pokorny 30; vgl. idg. *al- (6), *alōu-, *aləu-, Adj., weiß, glänzend, Pokorny 29; L.: Vr 686b
- ɔl-r** (1), an., st. M. (a): nhd. Erle; Hw.: s. elr-i, jolst-r, ɔlgylð-ir, alm-r; E.: germ. *aluzā-, *aluzaz, st. M. (a), Erle; vgl. idg. *el-, Sb., Erle, Ulme, Wacholder, Pokorny 302; idg. *el- (1), *ol-, *el-, Adj., rot, braun, Pokorny 302; L.: Vr 686b; (germ. *aluz)
- ɔl-r** (2), an., Adj.: nhd. betrunken; Hw.: s. ɔl; L.: E.: germ. *alwa-, *alwaz, Adj., betrunken; vgl. idg. *alu-, *alud-, *alut-, Adj., Sb., bitter, Bier, Alaun, Pokorny 33; L.: Vr 686b
- ɔlr-ir**, an., M.: Hw.: s. ɔr-ir (1)
- ɔl-sa-ð-r**, an., Adj.: nhd. »biersatt«, satt von Bier; E.: s. ɔl, sa-ð-r; (Heidermann 458)
- ɔlt-īr-r**, an., st. M. (a): nhd. Schwert; Hw.: s. alu, tjor-r; L.: Vr 686b
- ɔluð**, an., st. F. (ō): Hw.: s. aluð
- ɔl-un-n**, an., st. M. (a): nhd. Fischart, Makrele; L.: Vr 686b
- ɔl-vær-ð**, an., st. F. (ō): nhd. freundliche Begrüßung; ÜG.: lat. gaudium; Hw.: s. al-var-a, vær-r (2), ɔl-vær-r; L.: Vr 687a
- ɔl-værr**, an., Adj.: nhd. freundlich; Hw.: s. ɔl-værð; E.: germ. *alawērja-, *alawērjaz, Adj., freundlich; s. idg. *al- (1), *ol-, Adv., darüberhinaus, Pokorny 24; idg. *uērōs-, Adj., freundlich, vertrauenswert, wahr, Pokorny 1165; idg. *uēr- (11), *uērə-, Sb., Freundlichkeit, Pokorny 1165; L.: Vr 687a

- omb-un**, amb-un, an., st. F. (ō): nhd. Lohn; Hw.: s. amb-an, and-, bygg-ja (1), gamb-an; L.: Vr 687a
- *omst-r**, an., st. M. (a): Hw.: s. amst-r
- omur-lig-r**, an., Adj.: nhd. widerwärtig, abscheulich; Hw.: s. ap-r; L.: Vr 687a
- ond** (1), an., st. F. (ō): nhd. Vorhaus, Gang (M.) (2); E.: germ. *andō, st. F. (ō), Raum; L.: Vr 687a
- ond** (2), an., st. F. (i): nhd. Ente; E.: germ. *anid-, *anidi-, *anidiz, *anad-, *anadi-, *anadiz, *anud-, *anudi-, *anudiz, st. F. (i), Ente; idg. *anət-, Sb., Ente, Pokorny 41; L.: Vr 687a; (urn. *anuði-)
- on-d** (3), an., st. F. (i): nhd. Seele, Atem; ÜG.: lat. anima; Hw.: s. an-ð-i, ʃ r-en-d-i (2); E.: germ. *andi-, *andiz, st. F. (i), Hauch, Atem, Leben; s. idg. *anə-, *an- (3), *h₂enh₁-, V., atmen, hauchen, Pokorny 38; L.: Vr 687a
- ondōtt-r**, an., Adj.: nhd. schrecklich; L.: Vr 687a
- ond-ur-r**, an., st. M. (a): nhd. Schneeschuh; L.: Vr 687a
- ond-ug-i**, an., N.: Hw.: s. ond-veg-i
- ond-urð-r**, an., Adj.: Hw.: s. ond-verð-r
- ond-veg-i**, ond-ug-i, an., N.: nhd. Hochsitz; L.: Vr 687b
- ond-verð-r**, and-verð-r, ond-urð-r, an., Adj.: nhd. entgegengewandt; Hw.: s. and-, verð-r (3); L.: Vr 687b
- ong-r**, ʃ ng-r, *angwaz, an., Adj.: nhd. eng; Hw.: s. ang-r (2), ʃ ngd, ʃ ng-i, ong-va, ong-vit, val-ang-r; E.: germ. *angu-, *anguz, *angwu-, *angwuz, Adj., eng; idg. *anġ^hús, Adj., eng, Pokorny 42; s. idg. *anġ^h-, *h₂enġ^h-, *h₂anġ^h-, *h₂emġ^h-, Adj., V., eng, einengen, schnüren, Pokorny 42; L.: Vr 687b
- ong-ul-l**, an., st. M. (a): nhd. Angelhaken; Hw.: s. ang-i (2), engl-ar; E.: germ. *angula-, *angulaz, st. M. (a), Haken, Stachel; idg. *ankúlos, M., Haken, EWAhd 1, 252; s. idg. *ank- (2), *ang-, *h₂enk-, V., biegen, Pokorny 45; L.: Vr 687b
- ong-v-a**, an., sw. V. (2): nhd. beengen, bedrücken; Hw.: s. ong-r, ʃ ng-va; L.: Vr 687b; (germ. *angwōn)
- ong-vit**, an., st. N. (a): nhd. Ohnmacht; Hw.: s. ong-r, vit (2); L.: Vr 687b
- on-n** (1), an., st. F. (i): nhd. Ernte; E.: germ. *asani-, *asaniz, st. F. (i), Ernte, Sommer; idg. *esen-, *osen-, *esn-, *osn-, Sb., Erntezeit, Sommer, Ernte, Pokorny 343; L.: Vr 687b; (germ. *aznō)
- on-n** (2), an., st. F. (ō?): nhd. Mühe, Arbeit; Hw.: s. apt-an-n, annt, ʃ r-end-i (1); L.: Vr 688a
- or**, an., st. F. (ō): nhd. Pfeil; E.: germ. *arhwō, st. F. (ō), Pfeil; idg. *arku-, Sb., Gebogenes, Pokorny 67; L.: Vr 688a
- ʃr**, an., Sb.: Hw.: s. ār (1)
- or-ð** (1), an., st. F. (i): nhd. Ertrag, Ernte, Saat; Hw.: s. ar-ð-r (1), er-ja (2), ar-ðar-leig-a; E.: germ. *arþi-, *arþiz, st. F. (i), Pflügen, Ackerung, Ertrag; germ. *arþu-, *arþuz, *ardu-, *arduz, st. M. (u), Landbau, Gegend; idg. *arti-, Sb., Pflügen, EWAhd 1, 347; s. idg. *arə-, *ar-, *h₂arh₃-, V., pflügen, Pokorny 62; L.: Vr 688a
- *orð** (2), an., Sb.: nhd. Art (F.) (1)?, Beschaffenheit?; Hw.: s. ein-, arð-r (2); E.: germ. *ardi-, *ardiz, st. M. (i), Art (F.) (1); germ. *ardi-, *ardiz, st. F. (i), Art (F.) (1); L.: Vr 688a
- orð-ga**, or-ga, an., sw. V. (2): nhd. hochheben, aufheben; Hw.: s. orð-ig-r; E.: germ. *ardugōn, sw. V., sich aufrichten; L.: Vr 688a
- orð-ig-r**, orð-ug-r, an., Adj.: nhd. hoch, steil, heftig, böse; Hw.: s. orð-ga, erð-i, orr; E.: germ. *arduga-, *ardugaz, Adj., steil, sich aufbäumend; L.: Vr 688a
- orð-ug-r**, an., Adj.: Hw.: s. orð-ig-r
- or-fun-i**, an.: Hw.: s. ar-fun-i

org-a, an., sw. V.: Hw.: s. orð-ga

org-la-st, an., sw. V.: nhd. aufstehen, sich heben; Hw.: s. orð-ga; L.: Vr 688a

ork, an., st. F. (ō): nhd. Kiste, Lade; Hw.: s. ark-a; E.: germ. *arkō, st. F. (ō), Kiste, Kasten; s. lat. arca, F., Kasten, Kiste; vgl. idg. *arek-, V., schützen, verschließen, Pokorny 65; vgl. idg. *areg-, V., verschließen, Pokorny 64; L.: Vr 688a

or-mul, an., N. Pl.: Hw.: s. ʃ r-mul

or-n, an., st. M. (u): nhd. Adler; Hw.: s. ar-i, ar-n-, or-n-ir, fō-ar-n; E.: germ. *arnō-, *arnōn, *arna-, *arnan, *arn, sw. M. (n), Adler; germ. *arnu-, *arnuz, st. M. (u), Adler; idg. *oren-, *oron-, Sb., Adler, Pokorny 325, EWAhd 1, 341; idg. *er- (1), Sb., Adler, Pokorny 325; L.: Vr 688b; (urn. *arnuR)

orn-ir, an., M.: nhd. Schlange; L.: Vr 688b

or-r (1), an., Adj.: nhd. freigebig, milde; Hw.: s. ʃ r-vi, orn-ir; E.: germ. *arwa-, *arwaz, Adj., bereit, flink, rasch, eilig; idg. *oruo-, Adj., eilig, flink, Pokorny 331; idg. *er- (3), V., sich bewegen, erregen, wachsen (V.) (1), Pokorny 326; L.: Vr 688b

or-r (2), an., st. M. (a): Hw.: s. ār-r (1)

orr-ið-i, an., sw. M. (n): Hw.: s. aurr-ið-i

or-skrei-ð-r, an., Adj.: nhd. sich rasch vorwärtsbewegend; E.: s. or-r (1), *skrei-ð-r?; L.: Heidermanns 500

or-v-a, an., sw. V.: nhd. ermutigen; Hw.: s. or-r; L.: Vr 688b

or-va-mæl-i, an., N.: nhd. Pfeilköcher; Hw.: s. mæl-i (2); L.: Vr 399a

or-vas-i, an., ?: Hw.: s. aur-vas-a

or-vend-r, an., Adj.: Hw.: s. or-vhend-r

or-v-hendr, or-vend-r, an., Adj.: nhd. linkshändig; L.: Vr 688b

or-vænt-a, an., sw. V.: nhd. verzweifeln; ÜG.: lat. desperare

or-vænt-an, an., Sb.: nhd. Verzweiflung; ÜG.: lat. desperatio

orœf-i, an., N.: Hw.: s. ʃ rœf-i

os, an., st. F. (ō): nhd. Lärm; Hw.: s. ošk-r, ošk-ra; L.: Vr 688b

osg-rū-i, an., sw. M. (n): nhd. Aschenhaufe, Aschenhaufen; L.: Vr 688b

osk-r, an., st. N. (a): nhd. Geschrei; Hw.: s. os; L.: Vr 688b

osk-r-a, an., sw. V.: nhd. schreien; Hw.: s. os, jost-r; L.: Vr 688b

§sl-a, an., sw. V.: nhd. waten, plätschern; L.: Vr 688b

osp, an., st. F. (ō): nhd. Espe; Hw.: s. esp-i; E.: germ. *aspō, st. F. (ō), Espe; germ. *aspō-, *aspōn, sw. F. (n), Espe; idg. *apsā, F., Espe, Pokorny 55; L.: Vr 688b

ox-l, an., st. F. (ō): nhd. Achsel; Hw.: s. ak-a, ax-l-a, ōs-t, ox-ul-l; E.: germ. *ahslō, st. F. (ō), Achsel; germ. *ahsula-, *ahsulaz, st. M. (a), Achsel; vgl. idg. *aġes-, *aġs-, Sb., Drehpunkt, Achse, Achsel, Pokorny 6; idg. *aġ-, *h₂eġ-, *h₂aġ-, *h₂oġ-, V., treiben, schwingen, bewegen, führen, Pokorny 4; L.: Vr 689a

ox-ul-l, an., st. M. (a): nhd. Achse; E.: germ. *ahslō, st. F. (ō), Achsel; germ. *ahsula-, *ahsulaz, st. M. (a), Achsel; vgl. idg. *aġes-, *aġs-, Sb., Drehpunkt, Achse, Achsel, Pokorny 6; idg. *aġ-, *h₂eġ-, *h₂aġ-, *h₂oġ-, V., treiben, schwingen, bewegen, führen, Pokorny 4; L.: Vr 689a